Zmluva o výpožičke
uzatvorená podľa § 659 a nasl. zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník
(ďalej len „Zmluva")

požičiavateľ: **Obec Zemianska Olča**
so sídlom : Hlavná 583/26,
946 14 Zemianska Olča
IČO: 00 306 720
zastúpená: Ivan Válek. starosta obce
(ďalej "požičiavateľ")
a
vypožičiavateľ: **Kartai Adél Dance Club**
so sídlom : Námestie Hrdinov 759/12
946 14 Zemianska Olča
IČO: 52040135
zastúpená: Adél Kartai, predsedníčka združenia
(ďalej "vypožičiavateľ"), (ďalej spolu aj "zmluvné strany")

uzatvárajú dnešného dňa túto zmluvu o výpožičke:

Článok I.
Úvodné ustanovenia

1. Požičiavateľ je výlučným vlastníkom nebytových priestorov nachádzajúcich sa v objekte Miestneho Kultúrneho strediska Zemianska Olča, na adrese Námestie Hrdinov 759/32, 946 14 Zemianska Olča, umiestneného na parcelách parc. č. 591/1 reg „E" vedeného Okresným úradom Komárno , katastrálny odbor, na LV č. 1866 a č. par.č. 590/6 reg. „E" vedeného Okresným úradom Komárno , katastrálny odbor na LV č. 1805, obe parcely kat. územie Zemianska Olča, obec Zemianska Olča, okres Komárno a v ňom situovaného nebytových priestorov, **miestnosti č. 1.22 a 1.23 (veľká sála), s príslušenstvom** (ďalej len „predmet výpožičky"). Príslušenstvom sa rozumie používanie chodieb a sociálnych miestností v objekte.
2. Vypožičiavateľ je občianske združenie pracujúce v obci.

Článok II.
Predmet zmluvy a účel výpožičky

1. Požičiavateľ prenecháva vypožičiavateľovi predmet výpožičky v dňoch od 21.07.2026 do 24.07.2026, denne od 08:00 do 16:00 za účelom organizovania letného tábora mažoretiek v súlade s §13 platných Zásad hospodárenia s majetkom obce Zemianska Olča.
2. Vypožičiavateľ prijíma predmet výpožičky na čas výpožičky a bude s predmetom výpožičky nakladať v súlade s touto zmluvou.
3. Vypožičiavateľ nie je oprávnený zmeniť účel výpožičky.

Článok III.
Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Požičiavateľ odovzdá vypožičiavateľovi pred začiatkom doby výpožičky predmet výpožičky v stave spôsobilom na užívanie.
2. Vypožičiavateľ odovzdá požičiavateľovi predmet výpožičky najneskôr do konca doby výpožičky, v stave v akom ho dostal do používania.
3. Vypožičiavateľ prehlasuje, že pri odovzdaní predmetu výpožičky bol oboznámený s predmetom výpožičky, s podmienkami jeho prevádzky, spôsobmi evakuácie osôb, miestami uloženia hasiacich prístrojov, uzáverov prívodov energií.

4. Zmluvné strany sa dohodli, že o odovzdaní a prevzatí predmetu výpožičky spíšu protokol, len v prípade, pokiaľ tento nebol je bez vád alebo v dohodnutých časoch, inak druhá strana predmet výpožičky preberá v súlade s touto zmluvou bez vyhotovenia protokolu.
5. Vypožičiavateľ zodpovedá v plnom rozsahu za protipožiarnu ochranu v predmete výpožičky a zaväzuje sa pred zahájením činnosti podľa účelu výpožičky vykonať všetky opatrenia na zabránenie vzniku požiaru resp. inej havárie.
6. Vypožičiavateľ sa zaväzuje dodržiavať všetky povinnosti vyplývajúce so všeobecne platných predpisov o ochrane zdravia, bezpečnosti, ochrany majetku a požiarnej ochrany.
7. Vypožičiavateľ sa zaväzuje dodržiavať prevádzkový poriadok objektu a pokynu správcu objektu určeného požičiavateľom. Fajčenie v objekte nie je povolené.
8. Vypožičiavateľ je zodpovedný, aby ustanovenia bodov 5. až 7. dodržiavali aj osoby, ktoré sa v súvislosti s účelom výpožičky zdržujú v predmete výpožičky alebo v objekte.
9. Akákoľvek škoda, ktorá vznikne na predmete výpožičky alebo objekte, a bude spôsobená vypožičiavateľom, alebo osobami, ktoré v súvislosti s výpožičkou zdržujú v predmete výpožičky alebo v objekte, bude vypožičiavateľom odstránená na vlastné náklady.
10. Vypožičiavateľ vykoná ohlasujúce povinnosti u dotknutých orgánov, pokiaľ tieto vyplývajú z platných zákonných ustanovení.
11. Zmluvné strany sa dohodli, že vypožičiavateľ nemá nárok na náhradu škody pokiaľ predmet výpožičky nie je spôsobilý alebo stal nespôsobilý na používanie na účel ktorý bol vypožičaný; v takomto prípade vypožičiavateľ túto skutočnosť bezodkladne požičiavateľovi oznámi.

Článok IV.
Trvanie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, na čas výpožičky.
2. Obe zmluvné strany môžu bez uvedenia dôvodu od tejto zmluvy s okamžitou platnosťou. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade odstúpenia od zmluvy druhá zmluvná strana nemá nárok na náhradu škody. Zmluvné strany akceptujú odstúpenie od zmluvy akýmkoľvek preukázateľným spôsobom.
3. Obe zmluvné strany môžu bez uvedenia dôvodu túto zmluvu vypovedať s okamžitou platnosťou. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade takejto výpovede druhá zmluvná strana nemá nárok na náhradu škody. Zmluvné strany akceptujú výpoveď druhej zmluvnej strane akýmkoľvek preukázaným spôsobom.

Článok V.
Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany môžu meniť obsah tejto zmluvy len písomným dodatkom, po vzájomnej dohode.
2. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu si prečítali, súhlasia s jej obsahom a znak súhlasu ju podpisujú.
3. Zmluva bola vyhotovená v dvoch rovnopisoch, po jednej pre každú zmluvnú stranu.
4. Zmluva je platná dňom podpisu zmluvnými stranami a účinná dňom jej zverejnenia na webovom sídle obce.

V Zemianskej Olči, dňa 13. 07. 2026

OBEC ZEMIANSKA OLČA

.....
požičiavateľ

KARTAI ADÉL DANCE CLUB
Nám. hrdinov 759/12, 946 14 Zemianska Olča
IČO: 52 040 135, DIČ: 2121119902
IBAN: SK5[redacted]

.....
vypožičiavateľ